



**ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ
ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ**

**Βρυξέλλες, 23 Μαΐου 2003
(OR. fr)**

9687/03

PTS A 29

ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΣΗΜΕΙΩΝ «Α»

της :	2511ης συνόδου του ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ (Γεωργία και Αλιεία)
τόπος :	Βρυξέλλες, Δευτέρα 26 και Τρίτη 27 Μαΐου 2003

1. Έκδοση της οδηγίας του Συμβουλίου για την τροποποίηση της οδηγίας 88/407/ΕΟΚ για τον καθορισμό των απαιτήσεων υγειονομικού ελέγχου που ισχύουν στις ενδοκοινοτικές συναλλαγές και στις εισαγωγές σπέρματος βοοειδών (NII)
έγγρ. 9168/03 AGRILEG 111 OC 257
9495/03 AGRILEG 121 OC 294
+ ADD 1
+ ADD 1 COR 1
εγκρίθηκε από την EMA, 1ο Τμήμα στις 16.5.03
2. Έκδοση της απόφασης του Συμβουλίου σχετικά με την τροποποίηση της απόφασης 2003/17/ΕΚ για την ισοδυναμία των καλλιεργητικών ελέγχων των σποροπαραγωγικών καλλιεργειών που διενεργούνται σε τρίτες χώρες και την ισοδυναμία των σπόρων προς σπορά που παράγονται σε τρίτες χώρες (NII)
έγγρ. 8233/03 AGRILEG 80 OC 170
+ COR 1 (sv)
8232/03 AGRILEG 79 OC 169
εγκρίθηκε από την EMA, 1ο Τμήμα στις 07.5.03

3. Έκδοση της απόφασης του Συμβουλίου περί συνάψεως συμφωνιών, με τη μορφή ανταλλαγής επιστολών, μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας, και του Μπαρμπάντος, του Μπελίζ, της Δημοκρατίας του Κονγκό, των Φίτζι, της Συνεργατικής Δημοκρατίας της Γουιάνας, της Δημοκρατίας της Côte d' Ivoire, της Τζαμάικα, της Δημοκρατίας της Κένυας, της Δημοκρατίας της Μαδαγασκάρης, της Δημοκρατίας του Μαλάουι, της Δημοκρατίας του Μαυρίκιου, της Δημοκρατίας της Ουγκάντα, της Δημοκρατίας του Σουρινάμ, του Αγίου Χριστόφορου και Νέβις, του Βασιλείου της Σουαζιλάνδης, της Ηνωμένης Δημοκρατίας της Τανζανίας, της Δημοκρατίας του Τρινιδάδ και Τομπάγκο, της Δημοκρατίας της Ζάμπια, καθώς και της Δημοκρατίας της Ζιμπάμπουε και μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Δημοκρατίας της Ινδίας για τις εγγυημένες τιμές για τη ζάχαρη από ζαχαροκάλαμο για τις περιόδους παράδοσης 2001/02 και 2002/03
έγγρ. 8836/03 AGRI 127 ACP 62 FIN 167 (INDE) OC 303
8829/03 AGRI 125 ACP 61 FIN 166 (INDE) OC 246
εγκρίθηκε από την ΕΕΓ στις 29.4.03
4. Έκδοση του κανονισμού του Συμβουλίου για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92 όσον αφορά τον υπολογισμό των εισαγωγικών δασμών ορισμένων σιτηρών (NII)
έγγρ. 8835/03 AGRI 126 WTO 43
8964/03 AGRI 133 WTO 47 OC 247
εγκρίθηκε από την ΕΕΓ στις 29.4.03
5. Έκδοση του ψηφίσματος του Συμβουλίου για τις οριζόντιες πτυχές του πολιτισμού : Ανάπτυξη των συνεργιών με άλλους τομείς και δράσεις της Κοινότητας και ανταλλαγή ορθών πρακτικών σε σχέση με τις κοινωνικές και οικονομικές διαστάσεις του πολιτισμού
έγγρ. 9040/03 CULT 35
εγκρίθηκε από την ΕΜΑ, 1ο τμήμα, στις 19.05.03
6. Θέσπιση της δήλωσης του Συμβουλίου για την τραγική καταστροφή πολιτιστικών αγαθών, αρχαιολογικών χώρων, μνημείων και βιβλιοθηκών στο Ιράκ
έγγρ. 9046/03 CULT 36
εγκρίθηκε από την ΕΜΑ, 1ο τμήμα, στις 19.05.03
7. Συμβουλευτική Επιτροπή για την ασφάλεια, την υγιεινή και την προστασία της υγείας στον τόπο εργασίας :
 - Αντικατάσταση της κας Josefina PINTO MARVÃO, τακτικού μέλους που παραιτήθηκε· διορισμός του κ. Eduardo Rafael LEANDRO
 - Αντικατάσταση της κας Maria Manuela SERRA, αναπληρωματικού μέλους που παραιτήθηκε· διορισμός του κ. João VEIGA e MOURA
έγγρ. 9284/03 SOC 193
εγκρίθηκε από την ΕΜΑ, 1ο τμήμα, στις 19.05.03
8. Διοικητικό Συμβούλιο του Ευρωπαϊκού Οργανισμού για την ασφάλεια και την υγεία στην εργασία:
 - Αντικατάσταση του κ. Henrique José LOPES FERNANDES, τακτικού μέλους, λόγω παραίτησης· διορισμός του κ. João VEIGA e MOURA
έγγρ. 9285/03 SOC 194
εγκρίθηκε από την ΕΜΑ, 1ο τμήμα, στις 19.05.03

9. Αντιντάμπινγκ
- Πρόταση κανονισμού του Συμβουλίου για την τροποποίηση τω μέτρων αντιντάμπινγκ που επέβαλε ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1011/2002 του Συμβουλίου στις εισαγωγές ενεργοποιημένου άνθρακα σε σκόνη καταγωγής Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας
έγγρ. 8661/03 COMER 62 OC 255
8662/03 COMER 63
εγκρίθηκε από την EMA, 2ο τμήμα, στις 14.05.03
10. Αντιντάμπινγκ
- Πρόταση κανονισμού του Συμβουλίου για την περάτωση των διαδικασιών αντιντάμπινγκ και κατά των επιδοτήσεων όσον αφορά τις εισαγωγές σολομού Ατλαντικού εκτροφής καταγωγής Νορβηγίας και της διαδικασίας αντιντάμπινγκ όσον αφορά τις εισαγωγές σολομού Ατλαντικού εκτροφής καταγωγής Χιλής και Φερόων Νήσων
έγγρ. 8722/03 COMER 66 OC 256
+ ADD 1
8723/03 COMER 67
εγκρίθηκε από την EMA, 2ο τμήμα, στις 22.05.03
11. Κανονισμός του Συμβουλίου για να αποφευχθεί η εκτροπή του εμπορίου βασικών φαρμακευτικών προϊόντων προς την Ευρωπαϊκή Ένωση
έγγρ. 9445/03 DEVGEN 76 COMER 82 WTO 54 SAN 95 UD 52 OC 286
9211/03 DEVGEN 70 COMER 76 WTO 50 SAN 91 UD 46
εγκρίθηκε από την EMA, 2ο τμήμα, στις 14.05.03
12. Πρόταση μεταφοράς πιστώσεων αριθ. 10/2003 από κεφάλαιο σε κεφάλαιο εντός του τμήματος III - Επιτροπή - Μέρος Β - του γενικού προϋπολογισμού για το οικονομικό έτος 2003 (ΜΥΔ)
έγγρ. 9391/03 FIN 197 PE-L 61
εγκρίθηκε από την EMA, 2ο τμήμα, στις 22.05.03
13. Πρόταση μεταφοράς πιστώσεων αριθ. 11/2003 από κεφάλαιο σε κεφάλαιο εντός του Τμήματος III - Επιτροπή - Μέρος Β - του γενικού προϋπολογισμού για το οικονομικό έτος 2003 (ΥΔ)
έγγρ. 9392/03 FIN 198
εγκρίθηκε από την EMA, 2ο τμήμα, στις 22.05.03
14. Σύνδεση με τη Λετονία
- Τροποποίηση του πρωτοκόλλου αριθ. 3 της ευρωπαϊκής συμφωνίας (κανόνες καταγωγής)
 - = Απόφαση σχετικά με τη θέση της Κοινότητας ενόψει απόφασης του Συμβουλίου Σύνδεσης
έγγρ. 9210/03 PECOS 61 UD 45
UE-LV 858/02
+ COR 1 (fr,it,nl,en,es,fi)
εγκρίθηκε από την EMA, 2ο τμήμα, στις 22.5.03

15. Σχέσεις με τη Σλοβενία
 - Νέες αμοιβαίες γεωργικές παραχωρήσεις
 - = Απόφαση του Συμβουλίου σχετικά με τη σύναψη πρωτοκόλλου για την προσαρμογή των εμπορικών πτυχών της Ευρωπαϊκής Συμφωνίας έγγρ. 9322/03 PECOS 64 AGRIORG 34
5133/03 PECOS 3 AGRIORG 4
 - + COR 1(de,it,nl,en,da,el,es,pt,fi,sv)
 - + COR 2 (fr)
 - + COR 3 (fi)
 - + COR 4 (el)
 - + COR 5
 - + COR 6
 - + COR 7 (da)

εγκρίθηκε από την EMA, 2ο τμήμα, στις 22.5.03
16. Πρόσβαση του κοινού στα έγγραφα του Συμβουλίου
 - Συνέχεια όσον αφορά την καταγγελία του μέλους του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου κ. Jens-Peter BONDE, στον Ευρωπαϊό Διαμεσολαβητή (1015/2002/(PB)IJH)
έγγρ. 8419/03 OMBUDS 7 INST 74 INF 65 JUR 186
εγκρίθηκε από την EMA, 2ο τμήμα, στις 22.5.03
17. Κανονισμός του Συμβουλίου για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1260/1999 περί γενικών διατάξεων για τα διαρθρωτικά Ταμεία
 - Έκδοση
έγγρ. 7582/03 INST 41 JUR 142 OC 106
11104/02 INST 92 JUR 284 OC 18
+ ADD 1 REV 1
εγκρίθηκε από την EMA, 2ο τμήμα στις 9.04.03
18. Προετοιμασία της συνόδου κορυφής ΕΕ-Καναδά, Αθήνα, 28 Μαΐου 2003
έγγρ. 9095/03 CDN 1 PESC 225
εγκρίθηκε από την EMA, 2ο τμήμα, στις 22.5.03
19. Απόφαση του Συμβουλίου σχετικά με τη σύναψη συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Δημοκρατίας της Λετονίας, τη Δημοκρατία της Τουρκίας, της Δημοκρατίας της Σλοβακίας και της Τσεχικής Δημοκρατίας όσον αφορά τη συμμετοχή Δημοκρατίας της Λετονίας, τη Δημοκρατία της Τουρκίας, της Δημοκρατίας της Σλοβακίας και της Τσεχικής Δημοκρατίας στις στρατιωτικές δυνάμεις που συμμετέχουν υπό τη διοίκηση της Ευρωπαϊκής Ένωσης στην πρώην Γιουγκοσλαβική Δημοκρατία της Μακεδονίας
έγγρ. 9519/03 COSDP 291 FYROM 49
8767/03 COSDP 237 FYROM 39
9137/03 COSDP 260 FYROM 45
9120/03 COSDP 256 FYROM 44
9061/03 COSDP 250 FYROM 43
εγκρίθηκε από την EMA, 2ο τμήμα, στις 22.5.03

*

* *

Σημεία σε δημόσια συζήτηση

20. Έκδοση απόφασης του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την τροποποίηση της απόφασης αριθ. 276/1999/EK για ένα πολυετές κοινοτικό πρόγραμμα δράσης για την προώθηση της ασφαλέστερης χρήσης του Ίντερνετ μέσω της καταπολέμησης του παράνομου και βλαβερού περιεχομένου στα παγκόσμια δίκτυα
έγγρ. PE-CONS 3616/03 TELECOM 43 JAI 80 CODEC 330
+ COR 1 (fi)
+ COR 2 (da)
+ REV 1 (es)
8848/03 TELECOM 64 JAI 117 CODEC 556
+ COR 1 (en)
+ ADD 1
εγκρίθηκε από την EMA, 1ο τμήμα, στις 15.05.03
21. Έκδοση
α) της κοινής θέσης η οποία καθορίστηκε από το Συμβούλιο για την έκδοση οδηγίας του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την περαιτέρω χρήση εγγράφων του δημόσιου τομέα (NII)
έγγρ. 7946/03 TELECOM 49 PI 31 CODEC 379
+ COR 1 (fi)
+ COR 1 ADD 1
9279/03 TELECOM 73 PI 45 CODEC 631
β) του σχεδίου σκεπτικού
έγγρ. 7946/03 TELECOM 49 PI 31 CODEC 379 ADD 1
+ ADD 1 COR 1
εγκρίθηκε από την EMA, 1ο τμήμα, στις 21.05.03
22. Έκδοση
α) της κοινής θέσης η οποία καθορίστηκε από το Συμβούλιο για την έκδοση της απόφασης του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με την έγκριση πολυετούς προγράμματος (2003-2005) για την παρακολούθηση του σχεδίου δράσης eEurope, τη διάδοση ορθής πρακτικής και τη βελτίωση της ασφάλειας των δικτύων και των πληροφοριών (MODINIS) (NII)
έγγρ. 7948/03 TELECOM 50 SOC 141 EDUC 54 SAN 52 JAI 89 CODEC 380
9282/03 TELECOM 74 SOC 192 EDUC 89 SAN 92 JAI 132 CODEC 632
+ ADD 1
β) του σχεδίου σκεπτικού
έγγρ. 7948/03 TELECOM 50 SOC 141 EDUC 54
SAN 52 JAI 89 CODEC 380 ADD 1
εγκρίθηκε από την EMA, 1ο τμήμα, στις 21.05.03